



📅 2025-01-10

## En el nombre de Al-lah El Misericordioso El Compasivo

Alabado sea Allah, a Él alabamos, de Él buscamos ayuda y guía, y buscamos refugio en Allah contra los males de nuestras almas y las malas acciones. A quien Allah guía, nadie puede extraviarlo, y a quien Él extravía, no encontrarás para él ningún protector ni guía. Y atestiguo que no hay más dios que Allah, único, sin asociado, como reconocimiento de Su señorío y en rechazo de quienes lo niegan y rechazan. Y atestiguo que nuestro señor Muhammad, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, es el Mensajero de Allah, el señor de la creación y de la humanidad, mientras un ojo vea o un oído escuche. ¡Oh Allah! Envía Tu paz, bendiciones y favores sobre nuestro señor Muhammad, sobre su familia, sus compañeros, su descendencia, y sobre quienes lo siguen y lo aman hasta el Día del Juicio.

### El sermón de hoy se dirige a tres mensajes:

¡Queridos hermanos, amados hermanos! El sermón de hoy se centra en tres mensajes: un primer mensaje, un segundo mensaje y un tercer mensaje.

#### El primer mensaje:

A quienes tienen autoridad en nuestro querido país

Este mensaje es para todo aquel a quien Allah le ha confiado una responsabilidad en nuestro país o se encuentra en una posición de liderazgo, basándome en las palabras del Profeta, la paz y las bendiciones de Allah sean con él.

((“Cada uno de vosotros es un pastor “responsable”, y cada uno de vosotros es responsable de su rebaño. El gobernante es responsable de su pueblo, el hombre es responsable de su familia, y la mujer es responsable en la casa de su esposo y de sus hijos. Así que todos sois pastores y responsables de vuestro rebaño.” ))

[(Hadiz acordado por Al-Bujari y Muslim)]

Desde esta responsabilidad, recomiendo a todo aquel que tiene un cargo en los asuntos de los musulmanes. El primer punto es beneficiarse de las competencias experimentadas en la reforma, y elegir nuevos responsables basándose en criterios objetivos de fuerza y confianza.

{ “Una de ellas dijo: ‘¡Padre mío! Contrátalo, pues el mejor que puedes contratar es el fuerte y digno de confianza.’” }

La fuerza abarca el conocimiento académico, la experiencia madura y el cumplimiento del deber de manera completa, sin negligencia de tiempo, talento ni derechos de los demás.

Umar ibn al-Jattab solía decir al nombrar a un gobernador:

**“Toma tu compromiso y ve a tu labor. Sabe que serás removido al final de tu mandato, y quedarás en una de cuatro situaciones, así que elige: si te hallamos honesto pero débil, te reemplazamos por tu debilidad y te perdonamos por tu honestidad. Si te hallamos fuerte pero traidor, despreciaremos tu fuerza, te castigaremos duramente y te corregiremos. Si combinas ambas faltas, recibirás el doble de castigo. Pero si te hallamos fuerte y honesto, te aumentaremos en tu labor, elevaremos tu nombre y allanaremos tu camino.”**

**El Segundo punto:** ¡Oh responsable! Dale al ciudadano su pan y su dignidad, y entonces podrás pedirle todo lo demás. Si cubres sus necesidades básicas y su dignidad, él te dará todo. Pero si cierras tus puertas, el fuerte devorará al débil.

**El tercer punto:** Castiga a los negligentes, pero que el castigo sea proporcional a la falta y general, no específico a un solo grupo. Y trabaja arduamente para mejorar los ingresos de los trabajadores, para que el castigo sea eficaz.

Umar Ibn Al Jattab dijo:

**“Estas manos fueron creadas para trabajar. Si no encuentran trabajo en la obediencia, buscarán trabajo en la desobediencia. Ocupalas en la obediencia antes de que te ocupen en la desobediencia.”** Estas son las palabras del gigante del Islam, Sayyidina ‘Umar.

## El segundo mensaje:

Mi segundo mensaje es para todas las confesiones en Siria. Digo: este país pertenece a todos sus ciudadanos, y cada uno de ellos tiene derechos y deberes. El noble Profeta, que la paz y las bendiciones sean con él, redactó la Constitución de Medina tras su emigración, y la primera frase de ese documento fue: **"La gente de Yatrib es una sola nación"**, lo que refleja el concepto de ciudadanía.

Hoy, siguiendo el ejemplo de ese gran líder del islam, afirmo: la gente de Siria es una sola nación. Nuestro problema durante los últimos sesenta años no ha sido con una confesión específica, sino con la injusticia, la opresión y la guerra contra la religión y las libertades. Hoy, no habrá rendición de cuentas más que con los asesinos, criminales y sus colaboradores, de cualquier confesión que sean. No hay lugar para la venganza, solo para una justicia necesaria y medida.

Hago un llamado a nuestros hermanos y hermanas de todas las confesiones y orígenes a entregar las armas al Estado y cooperar todos juntos en la reconstrucción. Lo que ha ocurrido fue una gran victoria, una conquista evidente, pero es apenas el inicio del trabajo y de la reconstrucción. Lo que viene puede ser muy peligroso si no cooperamos todos, ya que la patria necesita a todos sus hijos e hijas.

Nuestros enemigos declarados en Occidente cooperan entre ellos de manera asombrosa, aun teniendo solo un 5% de cosas en común. Y con gran tristeza —y a veces una verdad amarga es mejor que una ilusión cómoda— nosotros no cooperamos, sino que competimos e incluso nos enfrentamos, a pesar de que compartimos un 95% de puntos en común. Esta amarga realidad espero que ya haya terminado.

## La cooperación es civilización, fuerza y esplendor:

Entonces, queridos hermanos: la cooperación es civilización, es fuerza, es brillo, es determinación. Nuestros enemigos cooperan de forma impresionante en nuestra contra, aunque solo compartan un 5% entre sí. Esta amarga verdad debe terminar: no cooperamos, competimos y peleamos, aunque tengamos un 95% de elementos en común.

Queridos hermanos: la etapa de la revolución requería una ética de lucha, pero hoy todos necesitamos una ética de invitación (da‘wa). En la guerra hay lucha (yihad), en la paz hay predicación:

**﴿“Llama al camino de tu Señor con sabiduría y con buena exhortación, y discute con ellos de la mejor manera. Ciertamente, tu Señor conoce mejor a quien se extravía de Su camino y conoce mejor a los bien guiados.”﴾**

No dijo "con amabilidad", sino "de la mejor manera", portanto, hoy no hay lugar más que para el lenguaje de la sabiduría, la justicia, la palabra buena y la mejor forma de argumentar.

### Tercer mensaje:

Mi tercer mensaje es para todos los ciudadanos sirios en general, y les digo: la patria es nuestra, y las pequeñas acciones en el proceso de reconstrucción pueden marcar una gran diferencia.

Me alegró ver en nuestras calles iniciativas voluntarias de la sociedad civil para organizar el tráfico, limpiar las calles, regular el movimiento de las personas, así como los comités relacionados con el Estado que protegen las propiedades, entre muchas otras cosas.

Debe mencionarse lo positivo y valorarse entre los engaños del maldito diablo hacia el ser humano está hacerle menospreciar las pequeñas acciones que sí puede hacer, mientras lo ilusiona con grandes cosas que en realidad no puede realizar, y así termina sin hacer ni lo grande ni lo pequeño, quedando solo como espectador, crítico, desmotivador y frustrado. Por lo tanto, no se debe subestimar ninguna acción, por pequeña que sea. Por ejemplo, si ves una hormiga que podría morir por el agua de un grifo y decides esperar, ¿hay algo más pequeño que eso? Aun así, será contado como mérito ante Allah.

Así que no debemos despreciar ninguna acción buena, por mínima que parezca. Escuchemos todos la fuerza de estas palabras:

((**"El creyente fuerte es mejor y más amado por Dios que el creyente débil, aunque en ambos hay bien."** ))

[(Relatado por Muslim)]

### La razón de nuestra existencia en este mundo es la acción justa:

La razón por la cual existimos en este mundo es para realizar buenas acciones, llamadas así porque son aptas para presentarse ante Allah. ¿Cuándo son aptas? Cuando son sinceras y correctas: sinceras si se hacen buscando el rostro de Allah, y correctas si están de acuerdo con la Sunna. Tu valor ante Allah está determinado por la calidad de tus obras justas.

**El Imam 'Ali** —que Allah esté complacido con él— dijo: **"La verdadera riqueza y pobreza se sabrán después de la presentación ante Allah."** El verdadero éxito, la inteligencia, el brillo y la excelencia consisten en tomar en cuenta el Más Allá en todo lo que haces. Toda gota de sangre derramada en la tierra, desde Adán hasta el Día del Juicio, tendrá alguien responsable de ella, excepto cuando se trate de aplicar un castigo legítimo, del cual Dios se hace cargo.

Volvamos a escuchar estas palabras con atención:

**"El creyente fuerte es mejor y más amado por Allah que el creyente débil," pero el Profeta, la paz y las bendiciones de Allah sean con él, siendo alguien que conforta los corazones, añadió: "y en ambos hay bien."**

La fuerza no es solo física, también es fuerza económica, fuerza del conocimiento y fuerza del cargo o autoridad. ¿Por qué es importante esa fuerza? Porque la razón de nuestra existencia en esta vida es realizar obras justas, y las opciones del fuerte para hacer el bien son incontables.

La verdadera riqueza se mide después de la muerte, el que tiene recursos puede resolver miles de problemas: abrir un orfanato, educar generaciones, tratar enfermos, casar a jóvenes... sus posibilidades de hacer el bien son infinitas. La razón de su existencia es la obra justa. La prueba categórica en el Corán:

﴿**"Y cuando le llegue la muerte a uno de ellos, dirá: '¡Señor mío! Devuélveme [a la vida], para que pueda hacer el bien que dejé atrás.' No, [no será así]. Son solo palabras que dice. Y detrás de ellos hay un velo hasta el Día en que sean resucitados."**﴾

[(SuraAl-Mu'minun,23:99-100)]

Así pues, el que tiene conocimiento puede invitar a Dios, difundir el bien y construir la nación. El que tiene autoridad puede, con una sola firma, establecer la justicia, anular el mal, reconocer lo correcto y rechazar lo reprobable.



Por eso hago un llamado a todos los sirios a la unión y a la paciencia. Lo que fue destruido y dividido en sesenta años, no se puede reconstruir en pocos meses. No se borra lo hecho en seis décadas en cuestión de días. Se necesita tiempo y paciencia.

Todos nos alegramos, y juro por Aquel fuera de quien no hay otra divinidad, que no hubo musulmán en esta tierra ni fuera de ella que no se alegrara con lo ocurrido, después de que habíamos estado al borde de la desesperación. Nos alegramos todos, y con razón. Pero ahora ha llegado el momento del trabajo. Tu valor ante Dios está determinado por la calidad de tus obras justas.

Es hora de trabajar, esforzarse y poblar la tierra con el bien, la acción y la fe. Dios dijo:

﴿"¡Oh creyentes! No profanéis los ritos de Allah, ni el mes sagrado, ni los animales destinados al sacrificio, ni los collares [que los distinguen], ni a quienes se dirigen a la Casa Sagrada buscando el favor y la complacencia de su Señor. Y cuando concluyáis el estado de consagración, cazad. Y que el odio de un pueblo que os impidió acceder a la Mezquita Sagrada no os lleve a transgredir. Ayudaos mutuamente en la virtud y la piedad, **y no os ayudéis en el pecado y la transgresión**. Temed a Allah. Ciertamente, Allah es severo en el castigo."

[(SuraAl-Ma'ida,5:2)]

## Hoy no hay lugar para discutir asuntos conflictivos:

Me veo obligado a repetir la idea una vez más nuestros enemigos más acérrimos, desviados, materialistas y feroces, cooperan entre ellos de manera asombrosa contra nosotros; mientras que nosotros, lamentablemente y con profundo pesar —en el pasado, no en el futuro, o eso esperamos— no cooperamos, sino que competimos, incluso llegamos a pelearnos, ¡y eso que compartimos el 95% de los principios! La cooperación es nuestro destino, estemos de acuerdo o no, así que perdonémonos los unos a los otros, y no hay lugar hoy para debatir asuntos polémicos. Créenme, y no exagero: plantear una cuestión divisiva entre los distintos grupos de musulmanes hoy en día es uno de los mayores crímenes. Nos une muchísimo más de lo que nos separa, decenas y decenas de veces más. No es momento de distraernos con detalles secundarios o diferencias permitidas, que solo nos alejan de nuestras obligaciones esenciales: tendernos la mano, construir puentes de amor y unión.

Necesitamos gran sabiduría, y alejarnos de esas pequeñas cosas que nos dividen.

¡Oh Allah! Reúnenos en la verdad, el bien y la guía; inspíranos con sensatez y aparta de nuestro país la malicia de los maliciosos —¡y cuántos son!— y las trampas de los traicioneros —¡y cuán crueles son!—, oh el más misericordioso de los misericordiosos.

Queridos hermanos: ¡Juzgaos a vosotros mismos antes de ser juzgados! Pesad vuestras obras antes de que sean pesadas por otros. Sabed que el ángel de la muerte ya ha pasado por otros y pasará pronto por nosotros. ¡Estemos preparados!

El inteligente es quien se evalúa a sí mismo y obra para lo que viene después de la muerte, y el incapaz es quien sigue sus deseos y luego se aferra a falsas esperanzas en Allah.

Y alabado sea Allah, Señor de los mundos.